

ΦΩΝΗ ΤΗΣ ΗΠΕΙΡΟΥ

ΣΥΝΔΡΟΜΗ ΕΤΗΣΙΑ

Έν Ελλάδι Δρ. 8
Έν τῷ Ἐξωτερικῷ Φρ. Δρ. 10

ΕΚΔΙΔΕΤΑΙ ΚΑΤΑ ΠΑΡΑΣΚΕΥΗΝ

Πῶς αἰτῆσις ἀπευθύνεται :
Διεύθυνσιν Φωνῆς τῆς Ἡπείρου
Ἀθήναις

ΕΤΟΣ ΕΒΔΟΜΟΝ ΣΥΝΔΡΟΜΑΙ

γίνονται δεκταὶ ἀπὸ 15 Σεπτεμβρίου 1899.
Ἡ «Φωνὴ τῆς Ἡπείρου» εἶναι τὸ μόνον Ἡπειρωτικὸν ὄργανον τὸ ὁποῖον ἀπὸ ἐπταετίας συνηγορεῖ ὑπὲρ τῶν Ἡπειρωτικῶν ζητημάτων καὶ ὑπὲρ τῶν ἀπανταχοῦ διεσπαρμένων Ἡπειρωτῶν.

ΕΞ ΗΠΕΙΡΟΥ

(Ἰδε συνέχειαν εἰς προηγούμενον)

Β' Φέρε οὖν ἰδωμεν τὰ ἐτήσια ἔσοδα καὶ ἔξοδα τῆς Ἡπείρου ἔχοντες ὁδηγὸν τὴν ἐπίσημον στατιστικὴν.

Ἔσοδα «εἰς Γρόσια»

Ἀπὸ Ἰμλίας καὶ κτημ. φόρου	5,187,352
» στρατιωτικὸν φόρον	5,565,112
» δέκατον	8,015,648
» φόρον αἰγοπρόβ.	6,015,642
ἄλλα ἔσοδα	3,721,716
Τὸ ὅλον	28,505,470

Ἔξοδα «εἰς Γρόσια»

εἰς Ὀρησκευτ.	316,944
ἑσωτερικὰ	1,733,314
δικαιοσύνη	1,056,900
οἰκονομ.	1,367,423
ἀτομ. μὴνι.	135,863
ἐμ. φόροις	72,856
ζαντιμὰ	3,050,391
ζαπτιε	221,545
	7,955,236

ἐὰν προσθέσωμεν καὶ τὰ ἔσοδα τῶν δημαρχιῶν 924,830 καὶ τῆς ὁδοποιίας καὶ τῆς Γεωργικῆς Τρ. ἔχομεν καθαρὰ ἔσοδα περὶ τὰ 30,000,000 γρόσια μὲ λίραν ἑκατὸν, ὅπερ διαιροῦντες διὰ τοῦ ἀριθμοῦ τῶν κατοίκων εὐρίσκουμεν ὅτι κατὰ μέσον ὅρον ἑκάστη ψυχὴ, κατὰ τὸ δὴ λεγόμενον, φορολογεῖται δι' ἑξήντα γροσίων. Ἀφαιροῦντες δὲ καὶ τὰ ἔξοδα εὐρίσκουμεν ὅτι μένει καθαρὸν κέρδος εἰς τὸ ταμεῖον τὰ 2)3 τοῦ ὅλου προϋπολογισμοῦ. Κατὰ τὸ ἰσχύον φορολογικὸν σύστημα, ἐὰν οἱ σύνοικοι ὀθωμ., οἵτινες εἶνε καὶ κύριοι τῶν εὐφορωτέρων γαιῶν καὶ τσιφλικιῶν δὲν ἦσαν τόσον νωθροὶ, καὶ ἐὰν ἡ καλλιέργεια τῶν ἐλαιῶν κίτρων λεμονῶν κ.λ.π. δὲν ἀφίστο εἰς τὴν τύχην καὶ ὁ προϋπολογισμὸς ἤθελεν αὐξήσει καὶ ἡ εὐδαιμονία τῆς χώρας ἤθελεν εἶνε εἰς εὐάρεστον σημεῖον. Ἐπειδὴ ὁ ζήτημα τῆς ἑσωτερικῆς ζωῆς εἶνε σπουδαῖον φρονούμεν ὅτι εὐεργεταί τῆς Ἡπείρου καὶ διὰ τὸ παρὸν καὶ διὰ τὸ μέλλον εἶνε ἐκεῖνοι οἱ ὁποῖοι κάμνουσι περισσοτέρας γαίας ἰδιοκτητοὺς καὶ ἀπελευθεροῦσιν ἀπὸ τὰς χεῖρας νωθρῶν βέηδων κλπ τὰ τσιφλίκια, τὰ ὁποῖα δυστυχῶς εἶνε οὐκ ὀλίγα. Καιρὸς νὰ καταγείνωμεν εἰς ζητήματα μέλλοντος. Ποία ὠφέλεια διὰ τὴν Ἡπειρον ἂν Ἡπειρώτης μεγαλόφρων ἐξοδεύει ἑκατομμύρια δι' ἐν Παρθενάγωγέον καὶ τὸ στάδιον καὶ τὰ δύο τρίτα τῶν Ἡπειρωτῶν Χριστιανῶν ὑφίστανται τὰ δεινὰ τοῦ δουλοπαροικίου; Τοσοῦτον μᾶλλον ἀπογοητεύεται ὅσον οὐδὲ εἰς ἐπιστάτης δύναται Ἡπειρώτης νὰ ζήσει εἰς αὐτὰ τὰ τόσον λαμπρὰ ἀγαθοεργήματα ὑφ' ὧν κατεκόσμησαν οἱ εὐγενεῖς Ἡπειρώται τὰς Ἀθήνας καὶ Κ)πολιν. Πόσον διαφορετικὰ ἤθελον γείνει τὰ πράγματα ἐὰν ὑπῆρχε μία Τράπεζα δανείζουσα μὲ εὐλογον τό-

κον καὶ περιστάσεως δοθείσης βοηθοῦσα τοῖς κατοίκους εἰς ἐξαγορὰν τῆς πατρικῆς οἰκίας. Ὅνειρον ἀπατηλόν! Φεῦ!

ΜΝΗΜΟΣΥΝΟΝ ΑΒΕΡΩΦ

Ὁ λόγος τοῦ κ. Σπ. Π. Λάμπρου

[Μὲ πᾶσαν δυνατὴν μεγαλοπρέπειαν καὶ ὅσον τὸ δυνατόν ἐπιβλητικώτερον ἐτελέσθη τὴν παρελθούσαν Κυριακὴν ἐν τῷ μητροπολιτικῷ ναῷ τὸ μνημόσυνον ὑπὲρ τῆς ψυχῆς τοῦ ἐθνικοῦ εὐεργέτου Γ. Ἀβέρωφ. Καὶ τῆς ἐκκλησίας ὁ σεμνὸς διακοσμος, ὁ ἀνάλογος τῇ περιστάσει, καὶ τοῦ κόσμου ἡ συρροή, καὶ τῆς πολιτείας ἡ ἐπίσημος συμμετοχὴ ἔδωκαν εἰς τὴν τελετὴν μεγαλοπρεπὴ ὄψιν, ἀνάλογον τοῦ ἱεροῦ σκοποῦ, ὅστις ἐπεδιώκετο διὰ τοιοῦτου μνημοσύνου. Τὸ κενόταφον ἐπὶ τοῦ ὁποῖου ἐτοποθετήθησαν τὰ κόλλυθα ἥτο ἀπλούστατα ἀλλὰ μεγαλοπρεπῶς διακεκοσμημένον. Ἐπὶ τῆς πανυψηλῆς βάσεως εἶχε ἐπιχαρίτως ριφθῆ παμμεγίστη ἐλληνικὴ σημαία, ἀφ' ἧς εἶχον στρωθῆ φοινίκες καὶ δάφναι, σύμβολα τοῦ μεγάλου τοῦ ἐθνικοῦ ἀνδρός ἔργου. Ὁ χαρὸς τοῦ Μητροπολιτικοῦ ναοῦ μελοδικῶτα ἐψάλλε τὰς ἐπιμνημοσύνας εὐχάς, προσδίδων οὕτω ἑκτακτον μεγαλοπρέπειαν εἰς τὴν ἐκκλησίαν, ὅπου ἀπὸ ἐνωρίς συνεκεντρώτο ὁ κόσμος. Ἐκ τῶν ὑπουργῶν παρῆσαν οἱ κ. κ. Βουδούρης, Σιμόπουλος, Ρωμάνος καὶ Κουμουνοῦρος. Παρῆσαν δὲ ἀκόμη ὁ πρόεδρος τοῦ Ἀρείου Πάγου, πολλοὶ βουλευταὶ καὶ ἰδίως Θεσσαλοί, τὸ προεδρεῖον τοῦ Παρνασσοῦ, ἄλλοι πολλοὶ λογιῶν καὶ μέλη διακεκριμένα τῆς κοινωνίας, ἀξιωματικοί, καὶ ἐκ τῶν συγγενῶν ὁ κ. Αὐγερινὸς Ἀβέρωφ, βουλευτὴς Καλαμπάκας, ὁ συνταγματάρχης κ. Παπάγος καὶ ὁ κ. Ρικακῆς μετὰ τῆς κυρίας αὐτοῦ, ὡς καὶ ὁ πατὴρ αὐτοῦ κ. Ρικακῆς βουλευτὴς Πατρῶν. Μετὰ τὴν ἐπιμνημόσυνον τελετὴν ὁ καθηγητὴς τοῦ Πανεπιστημίου κ. Σπ. Λάμπρος ὁμιλήσας ὡς ἑξῆς].

Οὔτε εἰς τοῦ πατρίου Μετσόβου τὸ χῶμα τὸ δούλειον, οὔτε εἰς τῶν μαρμαρολεύκων Ἀθηνῶν τὴν ἴσα πρὸς τὴν γενέτειραν φιληθεῖσαν γῆν ἡγάγον τὰ πενθοῦντα πληθὴ εἰς τὴν ἐσχάτην κατοικίαν τὸ θνητὸν σκῆνωμα τοῦ μεγάλου Ἡπειρώτου, οὐ τὴν εὐρεῖαν καρδίαν ἐν μόνον ἐπληροῦ ἰνδαλμα, τὸ εἶδωλον τῆς μεγάλης Ἑλλάδος. Ἀλλ' εἰς τὴν περὶρρυτον χώραν τοῦ λωτοῦ καὶ τῶν φοινίκων, μακραν ἐκεῖ ἐκάλυψε παχεῖα τοῦ Νεῖλου ἡ ἰλύς τοῦ Γεωργίου Ἀβέρωφ τὸν νεκρὸν τὸν τετιμημένον. Τὸν βασιλεῖα τῆς εὐσπλαγχνίας δὲν ἐσκεπασεν ἄλουργός οἷα ἡ περὶσκεπούσα τὸ σῶμα τῶν ἀνάντων βασιλικὴ αὐτοῦ πορφύρα εἶνε τὸ πένθος τὸ πανελληνιον. Τὸν βασιλεῖα τῆς φιλοπατρίας δὲν κατέρωζαν ἐν τῇ γῇ τῶν πυραμίδων εἰς κρύπτην ὑπὸ πυραμίδα ὑψώροφον εἶαι αἱ ἐγκατακρύπτουσαι τοὺς νεκρούς τῶν ἀρχαίων Φαραῶ. Ἀλλ' ἂν ἑκάστος τῶν Ἑλλήνων κατέθετεν ἐπὶ τὴν σορὸν τοῦ μεγάλου νεκροῦ ἓνα καὶ μόνον λίθον ἐκ τῆς πατρίου γῆς, θὰ ὠρθοῦτο ἐπὶ τῶν λειψάνων αὐτοῦ πυραμὶς ὑψηλοτέρα τῶν στηθειῶν ὑπὸ τὴν μάστιγα τοῦ δεσπότη ἐπὶ τῶν τάφων τοῦ Χέοπος καὶ τοῦ Χερρήνος.

Ἄ Πλοῦτε, Πλοῦτε, πρὸς ὃν ζῶντα ὑποκλίνονται καὶ οἱ μισοῦντες καὶ οἱ καταρώμενοι πολλάκις, ἐλθέ σὺ νὰ εἴπῃς πρὸ τῶν χειλέων τοῦ τάφου τούτου, ἂν ὑπάρχουσι πολλοὶ ἐκ τῶν τραφέντων ἐντὸς τοῦ μεγάρου σου πολυχρύσων θνητῶν οἵτινες ν' ἀπέρχωνται ἀπὸ τοῦ κόσμου τούτου ἀφίνοντες ὀπισθεν αὐτῶν καὶ μετὰ τὴν τελευταίαν πνοὴν καὶ ὅταν ἀντιπαρέλθῃ τῶν οἰκετῶν ἡ πληθὺς καὶ ὁ θόρυβος καὶ ἀποσβεσθῇ τοῦ χρυσοῦ ἡ λάμψις τῶς εὐλογίας, τῶς θρη-
νον ἄδολον, τοιοῦτον ὄνομα ἄσπιλον.

Ἀπὸ τῶν ὁρέων τῆς Ἡπείρου μέχρι τῶν προπύλων τῆς Ἀκροπόλεως καὶ ἀπὸ τοῦ Ἰλισσοῦ μέχρι τῶν ὄχθων τοῦ Νεῖλου ἔσπειρες ὁ μεγαλόδωρος ἐπὶ ἡμῖν αἰῶνα τὴν εὐεργεσίαν. Ὁ Κερδῶς, ὅστις σοὶ ἐμέστωσε χρυσοῦ τὸ βαλάντιον ἐχρύτωσε καὶ τὴν καρδίαν σου, καὶ πῶς παλμὸς αὐτῆς οἶονεῖ ἔθετεν εἰς κίνησιν πηγὴν πολυχρύμου ποτίζουσαν τὸν οἶκον καὶ τὸν ἀγρὸν τοῦ πλησίον, ἀρδεύουσαν τοὺς διψῶντας παιδεῖας, ὁρσιζουσαν τοὺς νοσοῦντας, δημιουργοῦσαν ἄλση σκιερὰ, ἐν οἷς θρησκεύεται τὸ ἄγαλμα τῆς Ἑλλάδος.

Πόσοι ἔμποροι ὕψισμάτων, ὡς αὐτὸς ἐν ταῖς ἀπαρχαῖς τοῦ σταδίου ὅπερ ἡγάγεν αὐτὸν εἰς τὸν πλοῦτον, θὰ ὠνειροπόλησαν τὸν χρυσὸν αὐτοῦ. Ἀλλ' ὁ χρυσὸς αὐτὸς ὑπῆρξε δι' ἐκεῖνον μόνον τὸ ὄργανον προγράμματος μεγάλου, ὅπερ δὲν ἐχῶρει βεβαίως ἐντὸς τῶν στενῶν ὁρίων τοῦ ἀρχαίου αὐτοῦ ἐμπορικοῦ καταστήματος, οὐδὲ ἡ δύνατο νὰ μετρηθῇ πρὸς τὸν πῆχυν, δι' οὗ ἐπωλοῦντο ἐν αὐτῷ τὰ ὑφάσματα. Ἦτο πρόγραμμα εὐρὺ φιλανθρωπίας ἡμῶν καὶ φιλοπατρίας ἐξ ἐκείνων ἅτινα χρειάζονται ὅπως ριζωθῶσι καὶ βλαστήσωσι καρποὺς εὐχύμους ἑδαφὸς γόνιμον καὶ φύσιν πλουσίαν ἰδεῶν καὶ θελήσεως. Ἡ εὐ-
ανδρὸς Ἡπειρος, ἥς ὁ ἥλιος ἐφώτισε τὴν βρεφικὴν του κοιτίδα, ὑπῆρξε κατὰ παράδοξον, ἀλλ' ὄχι ἀδυσσεγγήτητον σύμπτωσιν ἡ γενέτειρα γενεᾶς ὅλης μεγαλόδωρον πατριωτῶν, οἵτινες ἐθεώρησαν χρέος ἑαυτῶν τὰς μὲν πατρίους πόλεις καὶ κόμας νὰ περιθάψωσι καὶ φωτίσωσι καὶ ὑψώσωσι τὴν δὲ πόλιν τῶν Ἀθηνῶν νὰ κοσμήσωσι ὡς νύμφην πολυτάλαντον, τὴν δὲ μεγάλην ἐλληνικὴν πατρίδα νὰ στηρίξωσι κινδυνεύουσαν ἢ νὰ βοηθήσωσι πειωμένην νὰ μεγαλοπραγήσῃ.

Ἵπῃρξαν μεταξὺ τῶν μεγάλων τούτων Ἡπειρωτῶν πολλοὶ οἱ λαβόντες ἐπ' ὤμου τὸ δι-
σάκκιον τοῦ πλάνητος καὶ ἀνὰ χεῖρας τὴν βακτηρίαν τοῦ ὁδοιπόρου καὶ τραπέντες τὴν δυσάντη ὁδὸν ἐργώδους φιλοπονίας καὶ ζήσαντες μετὰ φειδωλίας, ἥς τὰ ὅρια ἡδύναντο εὐκόλως νὰ συγχυθῶσι πρὸς τὰ τῆς φιλαργυρίας μέχρις ὅτου δυνηθῶσι νὰ καταλίπωσιν ὑπὲρ τῆς πατρίδος τάποταμιεύματα βίου μακροῦ. Ἀλλὰ δυνάμεθα θαρρούντως νὰ εἴπωμεν ὅτι οὐδεὶς τῶν μεγάλων τούτων εὐεργετῶν, ὧν ὑπῆρξαν ἅγιοι οἱ σκοποὶ καὶ ὧν ἔστω ἡ μνήμη αἰωνία κατέδειξε διαύγειαν πνεύματος καθολικοῦ ποσάτην καὶ κατέστρωσε δι' ὅλου μὲν αὐτοῦ τοῦ βίου ἐμπράκτως, θηθήκων δὲ διὰ τῆς διαθήκης πρόγραμμα ἐνεργείας οὕτως ἐνιαῖον ὡς ὁ Γεώργιος Ἀβέρωφ.

Σπανίως πρόγραμμα εὐεργετοῦ περιέλαβε τόσα κεφάλαια ὅσα τὸ πρόγραμμα τοῦ Ἀβέρωφ. Σπανίως ἐν ταῖς μεγαλόδωραις βαθυπλότου Ἑλλήνος παρουσιάζονται τόσοι παράγοντες ὅσοι ἐν ταῖς τοῦ μεγάλου Μετσόβου. Καὶ ζῶν καὶ θνήσκων ἐστρέψαν ἀπερισπάτως τοὺς ὀφθαλμοὺς πρὸς τρία κέντρα, τὸ Μετσόβον, τὴν Ἀλεξάνδρειαν, τὰς Ἀθήνας. Ἡ ὁρεινὴ γενέτειρα, ὁρεῖ-
λουσα τὰ σκῆλαια αὐτῆς, τὸ νοσοκομεῖον, τὴν ἐκκλησίαν, τὴν προστασίαν τῶν πενθόντων εἰς τὸν Ἀβέρωφ, ἀνέδειξεν αὐτὸν φιλόστοργον καὶ φιλοπατρίν πατέρα τῆς γωνίας ἐκείνης τῆς δουλευούσης Ἡπείρου, τὴν εὐεργετῶν καὶ προικίζων παρεσκεύαζεν ἀθροῦς, ἀλλὰ καὶ ἀνυποκρίτως, ὅπως παραδῶσθαι μίαν ἡμέραν εὐσταλῇ, ἀνευδῆ, μεμορφωμένην ἐλευθερίαν εἰς τοὺς κόλπους τῆς ἐλληνικῆς πατρίδος. Εὐεργετῶν δὲ τὴν Ἀλεξάνδρειαν ἐν ᾗ ἔζησε καὶ ἐθυσάσκει καὶ ἡγάπησε

τά δικαιώματα των πράξεων των γάμων διαθηκων και γεννήσεων, αναθέσασα ταύτα εις ειδικόν τμήμα ὅπως συνέστησεν εις τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ἐξωτερικῶν. Ἡ Πύλη διεβεβαίωσε ὅτι οὐδὲ σκέψις τοιαύτη ἐγένετο ποτέ.

ΕΣΩΤΕΡΙΚΑ

Τὴν Δευτέραν τῆς 19ης Ἰουλίου ἔφθασεν εἰς Αἴξ-Λε Μπαίν ἡ Α. Μ. ὁ Βασιλεὺς Γεώργιος. Ἡ γενομένη ἐκτακτὸς ὑποδοχὴ εἰς τὸν ἡμέτερον Βασιλέα ὑπὸ τοῦ ἐκεῖ δημάρχου κ. Ζεμέ καὶ τῶν παρέδρων ὑπῆρξεν ἐγκάρδιος. Ἡ φιλαρμονικὴ τῆς πόλεως ἄμα τῇ ἀφίξει τῆς ἀμαξοστοιχίας ἀνέκρουσε τὸν Ἑλληνικὸν ὕμνον. Πρὸς τὸν Βασιλέα προσεφέρθησαν δύο ἀνθοδέσμαι, ἡ μὲν ὑπὸ τῆς πόλεως, ἡ δὲ ὑπὸ τῆς γυμναστικῆς ἐταιρίας. Αἱ ὁδοί, ὅθεν ἡ Α. Μ. ὁ Βασιλεὺς διήλθεν, ἦσαν φωταγωγημέναι θαμβωτικῶς. Τὰ ξενοδοχεῖα καὶ αἱ λέσχαι εἶχον διακοσμηθῆ ἐπὶ τούτῳ. Ὁ Βασιλεὺς ἐνεθουσιάσθη ἐκ τῆς ὑποδοχῆς.

— Ἐν τῇ ὑπουργείῳ τῶν Ἐσωτερικῶν κατάρτιζεται ἐγκύκλιος πρὸς τοὺς νομάρχας τοῦ Κράτους, διὰ τῆς ὁποίας δηλοῦται αὐτοῖς, ὅτι ἡ Κυβέρνησις οὐδεμίαν πολιτικὴν σημασίαν θὰ ἀποδώσῃ εἰς τὰς ἐνεργηθησομένας προσεχεῖς δημοτικὰς ἐκλογάς. Διὰ τῆς αὐτῆς ἐγκυκλίου διατάσσονται οἱ νομάρχαι νὰ ἐπιστήσουν τὴν προσοχὴν των, ὅπως μὴ διαταραχθῇ ἡ τάξις, αἱ δὲ ἐκλογαὶ διεξαχθῶσιν ἀνευ ἐπεμβάσεως τῆς ἐξουσίας.

— Ἡ Ἱερὰ Σύνοδος ἀπεφάσισεν, ὅπως συνορρομένη τῇ προσεχῇ Δευτέρᾳ προβῇ εἰς τὰς οἰκίας πρὸς τὸ ὑπουργεῖον προτάσεις διὰ τοὺς καταλλήλους ὑποψηφίους πρὸς πλήρωσιν τῶν τριῶν Ἐπισκοπῶν, Κερκύρας, Λευκάδος καὶ Κορινθίας.

— Ἐν τῇ ὑπουργείῳ τῶν Στρατιωτικῶν ἐλήφθη ἀπόφασις, ὅπως μετὰ τινα χρόνον ἀποσταλοῦν εἰς Θεσσαλίαν καὶ ἑτεροὶ τέσσαρες μοῖραι πρὸς πλήρη τοπογραφικὴν μελέτην τῆς χώρας, καὶ συμπλήρωσιν τῶν τοπογραφικῶν αὐτῆς χαρτῶν. Ἐκάστη μοῖρα θ' ἀποτελεῖται ἐκ δύο ἀξιωματικῶν. Διὰ τῆς νέας ταύτης ἀποστολῆς θὰ εὐρίσκωνται εἰς Θεσσαλίαν ὀκτὼ μοῖραι τοπογραφικαὶ ὑπὸ τὴν διεύθυνσιν τοῦ κ. Ὁρφνίδου. Κατόπιν θὰ ληθῶν ἀποφάσεις πρὸς σοβαρὰν στρατιωτικὴν μελέτην τῆς Θεσσαλίας.

— Ἀφίκετο ἐκ Παρισίων κληθεὶς ἐπὶ τούτῳ παρὰ τοῦ Διοικ. Συμβουλίου τῶν Σιδηροδρ. Θεσσαλίας, ὁ ὑποδιευθυντὴς αὐτῶν κ. Πολίτης ὅπως ἀναλάβῃ τὴν διεύθυνσιν τῶν σιδηροδρόμων Θεσσαλίας, ἐνεκα τῆς ἐπικινδύνου καταστάσεως τοῦ Διευθυντοῦ αὐτῶν κ. Κηρύκου. Ὁ κ. Πολίτης θὰ μεταβῇ εἰς Βόλον ὅπως καταρτίσῃ τμήμα μηχανικῶν πρὸς ἀνάληψιν τῆς τεχνικῆς μελέτης τῆς νέας γραμμῆς Λακωνίων-Ζαγοράς.

— Ὁ ἐν Ἀθήναις πολιτικὸς πράκτωρ τῆς Βουλγαρίας κ. Δημητρώφ, ἐπανελθὼν προχθεὶς ἐκ Κιόπολεως ἐνθα διηύθυνε τὸ ἐκεῖ πολιτικὸν πρακτορεῖον τῆς Βουλγαρίας, ἐπεσκέφθη τὴν μεσημβρίαν τῆς χθες ἐν τῇ ὑπουργείῳ τῶν Ἐξωτερικῶν τὸν κ. Ρωμάνον μεθ' οὗ ἔσχε μακρὰν συνέντευξιν.

— Τινὲς τῶν Θεσσαλῶν βουλευτῶν, παρουσιασθέντες πρὸς ἡμερῶν ἐνώπιον τοῦ ἐπὶ τῆς Δικαιοσύνης ὑπουργοῦ κ. Καραπαύλου παρέστησαν τὴν ἀνάγκην τῆς συστάσεως ἐιδικοῦ δικαστηρίου ἐν Κερδίτῃ. Ὁ κ. Καραπαύλος, παραδεχθεὶς τὰς δικαίας συστάσεις τῶν βουλευτῶν τούτων ἔδωκε διαταγὴν ὅπως γείνη ἡ δέουσα προκαταρκτικὴ ἐργασία διὰ τὴν σύστασιν ἐνὸς πταισματοδικείου εἰς τὴν πόλιν ταύτην.

ΔΙΑΦΟΡΑ

Ἀφίκετο ἐκ Γκιμουλτζίνης μετὰ τῆς οἰκογενείας του ὁ αὐτόθι ἐμπορεύμενος καλὸς πατριώτης κ. Γεώρ. Κακαϊδῆς καὶ ἀναχωρεῖ εἰς Κρετσούνιστα.

Ἀφίκετο ἐκ Μερσίνης καὶ ἀπέχεται εἰς Δρόβιαν ὁ κ. Βολίδης.

Ἐκ Ζανζιβάρης ὅπου ἐμπορεύετο ἀφίκετο ὁ κ. Κυριάκος Μπούζης.

— Τὴν παρελθούσαν Τρίτην τὸ σωματεῖον τῶν ἐν Ἀθήναις ἀρτοποιῶν ἐτέλεσε τὴν ἐπέτειον αὐτοῦ ἐορτὴν εἰς τὸν Ναὸν τῆς Χρυσοσπηλαιώσεως. Μετὰ δὲ τὸ πέρας, τῆς λειτουργίας τὰ μέλη μετὰ τοῦ προεδρείου μετέβησαν εἰς τὸ κατάστημα τοῦ Ἑλληνισμοῦ ὅθεν μετὰ τινὰς διατυπώσεις διελύθησαν. Ἀληθῶς τὸ σωματεῖον τῶν ἀρτοποιῶν εἶνε τὸ πολυπληθέστερον καὶ ἡδύνατο ἡ ἐορτὴ αὐτὴ νὰ γείνη κἄπως ζωηρότερα καὶ διὰ τοῦτο εὐχόμεθα ὅπως τὸ μέλλον ἀναπληρώσῃ τὴν ἔλλειψιν ταύτην.

— Ὁ μαθητὴς Γεώργιος Λέντζος υἱὸς τοῦ φίλου κ. Λέντζου καὶ ὁ ἀνεψιὸς αὐτοῦ Πολυχρόνης ἐξετασθέντες εἰς τὰ μαθήματα αὐτῶν ἤρριψαν καὶ ἐπρόδιδασθησαν διὸ συγχαίρομεθα αὐτοὺς καὶ τοῖς εὐχόμεθα πάντοτε προόδον.

— Μία ἀπὸ τὰς ὠραιότερας ἀπολαύσεις εἶνε νὰ μεταβαίνη τις τῶρα αὐτὴν τὴν ἐποχὴν εἰς Κηφισίαν καὶ νὰ διαμείνῃ εἰς τὸ ξενοδοχεῖον τῆς «Μεγάλης Βρετανίας» ἐπ' ὀλίγας ἡμέρας· ἐκεῖ καθ' ἑκάστην μεταβαίνουσιν οἰκογένειαι ἐξ Ἀθηνῶν καὶ διέρχονται ἀναπαυτικὰς ἡμέρας εἰς τὸ ἄριστον ξενοδοχεῖον μετὰ ἀπαστράπτοντα καὶ θαμβοῦντα ἐκ καθαριότητος δωμάτων, μετὰ πολυτελῆ ἐπιπλα, μετὰ τὸ ὠραῖον καὶ εὐρύχωρον ἐστιατόριον. Πολλοὶ ἐρχόμενοι ἐξ Ἀλεξανδρείας καὶ ἄλλων μερῶν τοῦ ἑξωτερικοῦ καταφεύγουσιν εἰς τὴν «Μεγάλην Βρετανίαν» τῆς Κηφισίας τὴν ὅτιαν ὁ ἐπιχειρηματίας καὶ καθ' ὅλα εὐρωπαϊκὸς φίλος Ἡπειρώτης κ. Χρ. Τζανίδης κατέστησεν ἐφάμιλλον τῶν πρώτων εὐρωπαϊκῶν ξενοδοχείων καὶ τὸν συγχαίρομεν διὰ τοῦτο, διότι τιμᾷ ἀληθῶς τὸ Ἡπειρωτικὸν πνεῦμα· εἰς τὴν «Μεγάλην Βρετανίαν» ὡς γνωστὸν ἐδόθησαν καὶ τὰ ὑπὸ τῶν ὑπουργῶν πρὸς τοὺς βουλευτὰς γεύματα τὰ ὅποια πάντας ἠγχαρίστησαν.

— Μετὰ χαρὰς ἀναγγέλλομεν ὅτι ὁ κ. Εὐγένειος Λασιώτης καθηγητὴς τῶν ἐν Φιλιππουπόλει Ζηριφίων ἐτέλεσεν ἐν Ἰωαννίνοις τῇ 18 Ἰουλίου τοὺς γάμους αὐτοῦ μετὰ τῆς ἐκ Σοποταλείου, καλλιμόρφου καὶ σεμνοπρεποῦς δεσποινίδος Ἐλεονώρας Α. Παλαιοπούλου, εἰς τὸ νεαρὸν ζεύγος εὐχόμεθα βίον εὐδαίμονα καὶ ἀνέφελον.

— Ὡς κατ' ἔτος ὁσυντάκτης «τῆς Φωνῆς τῆς Ἡπείρου», κ. Γ. Γάγαρης ἀπέχεται σήμερον εἰς Αἰδηψὸν πρὸς χρῆσιν τῶν αὐτοῦ ἱματικῶν λουτρῶν. Συνεπῶς κατὰ τὰ ἐπικρατήσαντα τὴν προσεχῇ ἐβδομάδα δὲν θὰ ἐκδοθῇ φύλλον καὶ ἔστω εἰς γνῶσιν τῶν συνδρομητῶν.

— Ἀφίκετο ἐκ Ζοδίλης μεταβαίνων εἰς Ρωμουνίαν ὅπως συνεχίσῃ τὰς ἐμπορικὰς ἐργασίας του, ὁ φίλος κ. Ι. Δημητριάδης.

Ἐκφράξω καὶ δημοσίᾳ τὴν εὐγνωμοσύνην πρὸς τὸν ἐξ Ἰωαννίνων ἱατρὸν τοῦ ἐπικούρου Συνδέσμου κ. Ἀθην. Τραχίλη θεραπεύσαντα τὴν σύζυγόν μου Ἐλένην ἐκ σοβαροτάτου νοσήματος ἐντὸς ὀλίγου χρόνου καὶ διαστήματος.

Ὁ εὐγνώμων σύζυγος
Κρυστάλης. Μακεδὼν

ΘΩΜΑΣ ΑΝΑΓΝΩΣΤΟΠΟΥΛΟΣ

Σιφυλιδολόγος—Παθολόγος Ἱατρός

Ἀπὸ 17ετίας τελειοποιηθεὶς ἐν Εὐρώπῃ

Δι' ὅλως ἐιδικῆς θεραπείας θεραπεύει ἐντὸς ὀλίγων ἡμερῶν τὴν δζείαν καὶ χρονίαν βλεννόρροϊαν καὶ τὴν αἱμορραγίαν τῶν αἱμορροϊδῶν (ζοχάδων).

Ὁδὸς Προαστείου ἀριθ. 63. Ὁραὶ ἐπισκέψεως 10—12 π. μ. καὶ 3—5 μ. μ.

Τοὺς ἀπόρους δωρεάν 3—5 μ. μ. ἐκάστης Πέμπτης

Παρακαλοῦνται οἱ ἀπανταχοῦ συνδρομηταὶ τῆς «Φωνῆς τῆς Ἡπείρου» οἱ καθυστεροῦντες τὰς συνδρομὰς αὐτῶν νὰ τὰς ἐμβάσωσιν εἰς τοὺς κατὰ τόπους ἀντιπροσώπους ἡμῶν καὶ ἀπ' εὐθείας εἰς ἡμᾶς ἐντὸς συστημένης ἐπιστολῆς.

— Οἱ ἐν Σερβίᾳ συνδρομηταί, ὅσοι καθυστεροῦν τὴν συνδρομὴν τῶν παρακαλοῦνται καὶ πάλιν διὰ χιλιοστήν φορὰν ἀνυπερθέτως νὰ ἐμβάσωσι ταύτην.

Ὑποθέτομεν νὰ γνωρίζωσι πάντες ὅτι ἔχουσι καθήκον μόνον νὰ ἀποστέλλωσι τὴν συνδρομὴν των καὶ νὰ μὴ περιμένωσι χιλίας παρακλήσεις.

Οἱ ἐν Ρωμουνίᾳ συνδρομηταί παρακαλοῦνται νὰ ἐμβάσωσι τὴν συνδρομὴν των εἰς τοὺς **Ἀδελφούς Χαΐτα**, οἱ ἐν Σερβίᾳ εἰς τὸν ἐν Βελιγραδίου κ. **Ἰω. Χαριστιάδην**, οἱ ἐν Κάιρῳ εἰς τὸν κ. **Χαρίση Βασιλείου**, οἱ ἐν Πορτ-Σαϊδ εἰς τὸν κ. **Η. Κετσονίδην**, οἱ ἐν Τρικιάλοις εἰς τὸν κ. **Μ. Σπυράκον**, οἱ ἐν Λαρίσῃ εἰς τὸν κ. **Ζοδγκον**, οἱ ἐν Πάτραις εἰς τὸν κ. **Μιχ. Χαρίτων** εἰς τὸ πρακτορεῖον τῆς Πανελληνίου, οἱ ἐν Κερκύρᾳ εἰς τὸν κ. **Ν. Θρόνον**. Οἱ ἐν Κερδίτῃ

εἰς τὸν κ. **Α. Κούρτιον**. Οἱ ἐν Βουλγαρίᾳ εἰς τὸν κ. **Α. Πέτσειον**. εἰς Καραμάνους καὶ **Δ. Μουτσόπουλον** εἰς Φιλιππουπόλιν. — Ἐκαστος τῶν συνδρομητῶν ὀφείλει νὰ ἐμβάσῃ καὶ ἀπ' εὐθείας εἰς ἡμᾶς τὴν συνδρομὴν του ἐντὸς συστημένης ἐπιστολῆς, ἢ διὰ ταχυδρομικῆς ἐπιταγῆς· οἱ ἐν Σερβίᾳ Αἰγύπτῳ καὶ Ρωμουνίᾳ ὅπου λειτουργοῦν αἱ ταχυδρομικαὶ ἐπιταγαὶ παρακαλοῦνται ὡς ἂν τὼς νὰ ἀποστέλλωσι καὶ διὰ τοῦ μέσου τούτου τὴν συνδρομὴν των.

Τὸ γραφεῖον τῆς «Φωνῆς τῆς Ἡπείρου» εὐρίσκεται ἐντὸς τῆς «Ἀδριατικῆς Ἀσφαλιστικῆς Ἐταιρίας», ἀκριβῶς ἀπέναντα τοῦ Χρηματιστηρίου.

ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΑΤΜΟΠΛΟΪΑ

ΤΖΩΝ ΜΑΚ-ΔΟΥΓΛ καὶ ΒΑΡΒΟΥΡ

Δρομολόγιον ἑξωτερικῶν γραμμῶν ἐκ Πειραιῶς.

Ἀναχωρήσεις ἐκ Πειραιῶς.

Τρίτην (Μεσημβρίαν) διὰ Χανιᾶ Ρέθυμνον καὶ Ἡράκλειον.

» (ὥρ. 3 μ. μ.) διὰ Δαρδανελία **Κ** (λεν καὶ Πύργον (Βουλγαρίας).

» (ὥρ. 7 μ. μ.) διὰ Βῶλον καὶ Θεσσαλονίκην.

» (ὥρ. 7 μ. μ.) διὰ Πάτρας κ.τ.λ. καὶ **Ἀγίους 40.**

Τετάρτην (ὥρ. 8 μ. μ.) διὰ Κόρινθον κτλ. Πρέβεζαν, Σαλαῶραν.

Πέμπτην (ὥρ. 8 μ. μ.) διὰ Κόρινθον κτλ. Πρέβεζαν, Σαλαῶραν.

Παρασκευὴν (7 μ. μ.) διὰ Βῶλον καὶ Θεσσαλονίκην.

Σάββατον (ὥρ. 8 π. μ.) διὰ Πάτραις Κέρκυραν καὶ **Ἀγίους 40.**

Ἀφίξεις ἐξ Ἀγίων 40 εἰς Πειραιᾶ.

Τρίτην πρωὶ καὶ Παρασκευὴν ἀπόγευμα.

ΣΗΜ. Οἱ Ἡπειρώται συμφέρον ἔχοντες νὰ ὑποστηρίξωμεν τὴν ἐταιρείαν ταύτην, ἀφοῦ συνέδεσε τὴν πατρίδα μας διὰ τόσων ἀτμοπλοικῶν γραμμῶν ἐξυπηρετουσῶν ταχικώτατα τὴν συγκοινωνίαν τῆς Ἡπείρου μετὰ ὅλα τὰ μέρη, ὅπου οἱ Ἡπειρώται ταξιδεύουσι. Συμφέρον δὲ ἰδιαιτέρως μέγιστον ἔχουσι οἱ δι' **Ἀγίους 40** ταξιδεύοντες καὶ δὲν ἀμφιβάλλομεν, ὅτι θὰ ὑποστηρίξωσι τὴν ἐταιρείαν ταύτην προθυμώτατα.

ΤΙΜΟΛΟΓΙΟΝ ΟΔΟΝΤΟ-ΙΑΤΡΕΙΟΥ

ΣΠ. ΤΣΕΡΤΙΝΗ

Διπλωματοῦχον ὁδοντοίατροῦ βοηθοῦ ἐπὶ πενταετίαν τοῦ Δος Agabey

13 Ὁδὸς Βουλῆς καὶ Μουσῶν 13

Ὁδόντες ἐκ καουτσούκ	ἀπὸ δρ.	4—15
Ὁλόκληροι ὁδόντοστοιχίαι	»	80—200
Ὁδόντες βιδωτοὶ (Α. Pivot)	»	40—25
Ὁδόντες ἐκ χρυσοῦ	»	20—30
Ὁλόκληροι στέφανοι ἐκ χρυσοῦ ἢ πλατίνης Dents Couronés	»	30—50
Σφραγίσματα ὁλων τῶν εἰδῶν συμπεριλαμβανομένων καὶ τῶν χρυσῶν	»	5—30
Καθαρισμὸς ὁδόντων	»	5—10
Ἐξαγωγή ὁδόντων	»	4

Λέχεται καθ' ὅλην τὴν ἡμέραν

ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΟΝ Η ΗΠΕΙΡΟΣ

ΑΠΟΣΤΟΛΟΥ ΣΤΕΦΑΝΙΔΟΥ ΕΝ ΠΕΙΡΑΙΕΙ

Ἦνε περιττὸν νὰ συστήσωμεν τὸ Ξενοδοχεῖον τοῦτο καθὼς καὶ τὸν Διευθυντὴν αὐτοῦ, διότι εἶνε εἰς ἀπαντας γνωστὸς διὰ τὰς εὐκολίας τὰς ὁποίας παρέχει εἰς τοὺς δευροχομένους ἡμετέρας πατριώτας.

ΨΩΜΙ ΔΙΑ ΤΟΥΣ ΔΙΑΒΗΤΙΚΟΥΣ

Εἰς τὸ ἐπὶ τῆς Ὁδοῦ Βύσσης καὶ πλησίον τῆς Σχολῆς Καραμάνου Ἀλευροπωλεῖον Γ. Γιαννῆ πωλεῖται ἄριστος κατασκευαζόμενος ἀποκλειστικῶς διὰ τοὺς πασχόντας ἐκ Διαβήτου παρ' ἰδιοῦ τεχνήτου.